

RU

#### Изготовитель: СТАР ПЛЮС ЛИМИТЕД

Место нахождения и почтовый адрес для связи: Юнг Би Инд Си, 15-й Этаж, Кейси Абердин Хаус, №38, Хэнг Ип Роуд, Вонг Чук Хан, Гонконг, КНР по заказу Ронделл ГмбХ, Софи-Шарлоттен штрасе, 9-10, 14059 Берлин, Германия

#### Импортер и уполномоченное изготавливателем лицо: ООО «Гиперион»

Местонахождение и почтовый адрес для связи: РФ, 117452, г. Москва, черноморский бульвар, дом 17, корп. 1, этаж 4, офис 401, каб. 2

Тел.: +7 (499) 685-17-81, e-mail: info@rondell.ru

Сделано в КНР

По всем вопросам качества посуды Röndell обращайтесь, согласно законодательству, в магазин по месту приобретения товара или по телефону горячей линии RONDELL 8-800-100-1840 info@rondell.ru www.rondell.ru

С целью улучшения потребительских свойств и внешнего вида Продукции, Производитель сохраняет за собой право изменять дизайн, конструкцию и технические характеристики, не влияющие на общий принцип работы продукта; без предварительного уведомления, из-за чего между изображением на упаковке/сайте и реальным изделием могут наблюдаться незначительные различия

EN

STAR PLUS LIMITED Unit B&C, 15th Floor, Casey Aberdeen House, No.38, Heung Yip Road, Wong Chuk Hang, Hong Kong, PRC on request of Röndell GmbH, Sophie-Charlotten-Strasse, 9-10, 14059 Berlin, Germany

Made in PRC

info@rondell.ru

www.rondell.ru

In order to improve the usability and the exterior of the Product the Manufacturer preserves the right to change design, structure and specifications not affecting general principles of the unit operation without a preliminary notification due to which insignificant differences between the picture on the package/website and the product may be observed.

UA

Виробник: СТАР ПЛЮС ЛІМІТЕД  
Місцезнаходження та поштовий адрес для звязку: Юнг Бі Енд Сі, 15-й Поверх, Кейсі Абердин Хаус, №38, Хэнг Ип Роуд, Вонг Чук Хан, Гонконг, КНР, за замовленням Ронделл ГмбХ, Соfi-Шарлотт штрасе, 9-10, 14059 Берлін, Німеччина

Зроблено в КНР

info@rondell.ru

www.rondell.ru

З метою підвищення споживчих властивостей та зовнішнього вигляду Продукції Виробник зберігає за собою право змінювати дизайн, конструкцію та технічні характеристики, які не впливають на загальний принцип роботи продукту, без переднього повідомлення, через що між зображенням на упаковці/сайті та реальним виробом можуть спостерігатися незначні відмінності

KK

Жасаушы: СТАР ПЛЮС ЛИМИТЕД  
Орталаскан орын және байланысуга арналған пошта мекен-жайы: Юнг Би Инд Си, 15-ши Қабат, Кейсі Абердин Хаус, №38, Хэнг Ип Роуд, Вонг Чук Хан, Гонконг, КХР - Ронделл ГмбХ, Соfi-Шарлоттен штрасе, 9-10, 14059 Берлін, Германия тапсырысы байныша  
Кытайды жасалған

info@rondell.ru

www.rondell.ru

Онімнің тұтынушылық қасиеттері мен сыртын түрін жасаудың, Өндіруші аддан-аға хабарламай, онімнің дизайнын, күршылықтарын же оның жұмыс қагидатын асер еттейтін техникалық сипаттарын езгерту қызметін езінде калдырады, сорған байланысты нұсқалықтар болуы мүмкін

## Рекомендации по уходу за посудой

- Внимательно ознакомьтесь с информацией о характеристиках Вашей посуды Röndell на упаковке, ярлыках, в буклете.
- Перед первым использованием тщательно вымойте посуду горячей водой с мягким моющим средством, хорошо сполосните и вытрите насухо. Удалите с посуды все этикетки. Смажьте антипригарное покрытие растительным маслом, смойте масло моющим средством.
- Никогда не используйте для чистки жесткие предметы, металлические мочалки, абразивные моющие средства.
- После мытья посуду следует сразу же вынуть из посудомоечной машины. По крайней мере, следите открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- При правильном обращении пища в посуде не пригорает. Но, если вследствие некорректной эксплуатации это произошло, наполните посуду водой с моющим средством, доведите до кипения и остудите. Удалите остатки пищи.

## Рекомендации по использованию

- Всегда используйте рекомендованные источники тепла. Это помогает сохранить все полезные вещества и антипригарное покрытие.
- Выбирайте размер посуды в соответствии с количеством продуктов, которые Вы собираетесь готовить.
- Литраж посуды, указанный на упаковке продукции и в описании продукта, соответствует реальной общей вместимости посуды. Однако, никогда не наполняйте посуду более, чем на  $\frac{3}{4}$  от общего объема – это позволит Вам избежать переливания жидкостей через край.
- При использовании газовых плит следите за тем, чтобы пламя касалось только дна посуды и не доходило до стенок. При использовании электрической или керамической плиты выбирайте диск с диаметром соответствующим дну посуды. Это позволит Вам гораздо дольше сохранить внешнюю привлекательность посуды от несмываемых пятен окалины и сэкономит газ или электроэнергию.

## Recomendations on cookware care

- Не используйте сильный огонь при приготовлении пищи без воды и не оставляйте пустую посуду на огне.
- При длительном интенсивном нагревании ручки посуды и крышки могут нагреться. Пользуйтесь прихватками и кухонными рукавицами.
- Перед первым использованием тщательно вымойте посуду горячей водой с мягким моющим средством, хорошо сполосните и вытрите насухо. Удалите с посуды все этикетки. Смажьте антипригарное покрытие растительным маслом, смойте масло моющим средством.
- Никогда не используйте для чистки жесткие предметы, металлические мочалки, абразивные моющие средства.
- После мытья посуду следует сразу же вынуть из посудомоечной машины, так же очень легко моется вручную.
- В процессе эксплуатации на антипригарном покрытии могут появиться легкие несквозные царапины и потертости, это не является дефектом и не ухудшает антипригарные свойства покрытия.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и деформации поверхности.
- Не используйте посуду перед тем, как поместить ее в воду.
- Не режьте продукты ножом в посуде Röndell.
- Не используйте посуду как емкость для хранения готовой пищи.
- Посуда с антипригарным покрытием может быть вымыта в посудомоечной машине, так же очень легко моется вручную.
- После мытья посуду следует открыть крышку машины сразу после завершения процесса мытья.
- При мытье посуды со временем может измениться цвет пластиковых и бакелитовых аксессуаров, однако, это никоим образом не влияет на их функциональность.
- Не рекомендуется применять для мытья посуды сильно хлорированные или содержащие кислоту моющие средства.
- Для мытья стеклянных крышек не применяйте моющие средства, содержащие абразивные добавки, т.к. появление царапин на стекле резко снижает его стойкость к термоударам.
- Не используйте холодную воду для охлаждения посуды и стеклянных крышек. Резкие перепады температуры могут стать причиной изменения цвета металла и де

